



Kanton Zürich  
Bildungsdirektion  
**biz**

[www.berufsberatung.zh.ch](http://www.berufsberatung.zh.ch)

März 2020  
1/2

# Vereinbarung

## über die Zusammenarbeit zwischen Berufsberatung und Sozialdiensten

Die Beratung von Empfängerinnen und Empfängern von Sozialhilfe durch die Berufs-, Studien- und Laufbahnberatung des Kantons Zürich erfolgt kostenlos.

Kurze Rückmeldungen der Berufsberatung an externe Fachstellen werden nicht verrechnet. Ausführliche Berichte können nach Absprache mit dem biz erfolgen. Sie werden der auftraggebenden Stelle mit einem Tarif von Fr. 180.–/Stunde verrechnet.

**Zu beratende Person**  m  w

Name/Vorname

---

Strasse/Nr.

---

PLZ/Ort

---

Telefon

---

E-Mail

---

Geburtsdatum

---

Nationalität

---

Flüchtlingsstatus (Ausweis B oder F)  ja  nein

---

### Zuständige Person Sozialdienst

Name/Vorname

---

Gemeinde/Stelle

---

Strasse/Nr.

---

PLZ/Ort

---

Telefon

---

E-Mail

---

Erreichbarkeit

---

### **Anliegen an die Berufsberatung**

(z. B. Standortbestimmung, Abklärung der beruflichen Entwicklungsmöglichkeiten, Empfehlung für die gemeinsame Weiterarbeit, Weiterbildung / Ausbildung)

### **Bisher erfolgte Massnahmen, Aktivitäten, Feststellungen seitens Sozialdienst** (Problemlage, Hilfsplan)

### **Andere beteiligte Institutionen**

IV  RAV  andere: \_\_\_\_\_

### **Entbindung von der Schweigepflicht**

Die überwiesene Person bestätigt mit der Unterschrift ihr Einverständnis zum Austausch zwischen Berufsberatung und oben aufgeführter Fachperson des Sozialdienstes. Ziel dieses Austausches ist die Gewährleistung einer bestmöglichen Unterstützung in Fragen der beruflichen Integration. Diese Entbindung ist längstens gültig bis zum Abschluss der Beratung.

\_\_\_\_\_  
Ort/Datum

\_\_\_\_\_  
Unterschrift überwiesene Person

\_\_\_\_\_  
Unterschrift zuständige Person Sozialdienst